

### IBM Managed Financial Data API

O ile w dalszej części niniejszego dokumentu nie określono inaczej, zastosowanie mają warunki Opisu Usługi dla platformy IBM Cloud.

#### 1. Opis Usługi Przetwarzania w Chmurze

Usługa Managed Financial Data API zapewnia Klientowi dostęp do danych dotyczących rynku finansowego, które można wykorzystać na potrzeby symulacji obrotu papierami wartościowymi oraz ustalania ich cen i wartości.

Usługę tę można wykorzystać w aplikacjach do następujących celów:

- Udostępnianie danych w innych usługach zaangażowanych w proces tworzenia scenariuszy finansowych i przeprowadzania testów warunków skrajnych.
- Kalkulacje oparte na modelach aktualizacji wartości przepływów pieniężnych dla papierów wartościowych i optymalizacja portfela.

#### 2. Ochrona Zawartości i danych

Warunki i szczegółowe zasady korzystania z tej usługi, w tym obowiązki Klienta, reguluje dotycząca jej Specyfikacja Techniczna oraz postanowienia niniejszego paragrafu. Do niniejszej usługi mają zastosowanie następujące Specyfikacje Techniczne:

<https://www.ibm.com/software/reports/compatibility/clarity-reports/report/html/softwareReqsForProduct?deliverableId=8578EA70418511E8845013686FEEAB8B>

#### 3. Informacje o uprawnieniach i rozliczaniu

##### 3.1 Opłaty rozliczeniowe

Przy sprzedaży niniejszej usługi wysokość opłat rozliczeniowych jest ustalana na podstawie następującej miary:

**Tysiąc Elementów** – Element oznacza wystąpienie określonego elementu, który jest przetwarzany lub zarządzany przez Usługę Przetwarzania w Chmurze bądź związany z jej używaniem, zgodnie z opisem Usługi Przetwarzania w Chmurze. Opłata jest naliczana na podstawie liczby Elementów odnotowanych w okresie fakturowania, zaokrąglonej w górę do pełnego tysiąca.

Na potrzeby niniejszej Usługi Przetwarzania w Chmurze Element oznacza zamówiony i zwrócony identyfikator instrumentu w obrocie giełdowym.

#### 4. Materiały dostarczane w stanie, w jakim się znajdują („as is”)

WSZELKIE DANE I INFORMACJE (W TYM DANE OPRACOWANE NA PODSTAWIE ANALIZ), KTÓRE KLIENT UZYSKUJE DZIĘKI NINIEJSZEJ USŁUDZE PRZETWARZANIA W CHMURZE, SĄ DOSTARCZANE W STANIE, W JAKIM SIĘ ZNAJDUJĄ („AS IS”). IBM ANI INNI DOSTAWCY TAKICH DANYCH I INFORMACJI NIE PONOSZĄ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA DOKŁADNOŚĆ, NIEZAWODNOŚĆ, KOMPLETNOŚĆ I DOSTĘPNOŚĆ TAKICH DANYCH I INFORMACJI.

#### 5. Bezpośredni Dostawcy Danych

Ta Usługa Przetwarzania w Chmurze umożliwia Klientowi dostęp do danych dostarczanych przez jednego lub więcej dostawców będących osobami trzecimi oraz przetwarzanie tych danych. Uzyskując dostęp do takich danych, Klient akceptuje postanowienia Dodatku A do niniejszego Opisu Usługi.

Klient potwierdza, że niniejsza Usługa Przetwarzania w Chmurze zapewnia dostęp do danych Bezpośrednich Dostawców Danych w celach informacyjnych. IBM, jego dostawcy informacji będący osobami trzecimi ani jego lub ich odpowiednie Przedsiębiorstwa Afiliowane nie będą ponosić żadnej odpowiedzialności, warunkowej lub innej, za jakość lub dostępność danych Bezpośredniego Dostawcy Danych. Klient ponosi odpowiedzialność za rezultaty uzyskane w wyniku używania Usługi Przetwarzania w Chmurze.

## Dodatek A

Niniejszy dokument stanowi Dodatek A do Dodatkowego Opisu Usługi Przetwarzania w Chmurze IBM. Niniejszy Dodatek A ma zastosowanie tylko wtedy, gdy Klient zdecyduje się uzyskać dostęp do danych dostarczonych przez jednego z wymienionych poniżej Dostawców Danych lub przetwarzać te dane. W przypadku wystąpienia sprzeczności między Umową, Opiszem Usługi i Dokumentem Transakcyjnym a niniejszym Dodatkiem A, warunki niniejszego Dodatku A mają znaczenie rozstrzygające w zakresie wystąpienia takiej sprzeczności.

### 1. Bezpośredni Dostawcy Danych

- a. IBM zobowiązuje się w imieniu Klienta uzyskiwać bezpośrednio od określonych dostawców danych będących osobami trzecimi (nazywanych dalej „Dostawcami Danych”) dane udostępniane przez takich dostawców oraz zarządzać tymi danymi (nazywanymi dalej „Danymi Dostawcy”) zgodnie z wymaganiami Klienta w ramach Usługi Przetwarzania w Chmurze, z zastrzeżeniem warunków Umowy, Opisu Usługi, Dokumentu Transakcyjnego i niniejszego Dodatku A.
- b. W przypadku Dostawców Danych wskazanych w niniejszym Dodatku A Klient nie musi zawierać umowy bezpośrednio z takim Dostawcą Danych. Klient wyraża zgodę na używanie Danych Dostawcy, w dowolnej postaci, wyłącznie w ramach Usługi Przetwarzania w Chmurze zgodnie z warunkami Umowy, Opisu Usługi, Dokumentu Transakcyjnego i niniejszego Dodatku A.
- c. Klient przyjmuje do wiadomości i potwierdza, że warunki używania zawarte w paragrafie 4 niniejszego Dodatku A mogą być bardziej restrykcyjne niż warunki używania oferty Usług Przetwarzania w Chmurze określone w Umowie, Opisie Usługi i Dokumentacie Transakcyjnym. Klient potwierdza również, że bardziej restrykcyjne warunki używania określają zasady używania takich Danych Dostawcy przez Klienta, a w szczególności jakichkolwiek danych wyjściowych Usługi Przetwarzania w Chmurze zawierających Dane Dostawcy lub powstałych na ich podstawie.

### 2. Opłaty

W celu uwzględnienia wzrostu opłat za Dane Dostawcy wprowadzonego przez Dostawcę Danych IBM może w dowolnym momencie zwiększyć część opłat z tytułu oferty Usług Przetwarzania w Chmurze związanych z przetwarzaniem Danych Dostawcy w imieniu Klienta. Klient przyjmuje odpowiedzialność wynikającą z tego tytułu i zobowiązuje się uiścić takie zwiększone opłaty.

### 3. Zabezpieczenie i ochrona przed roszczeniami

Klient zgadza się zabezpieczać i chronić IBM oraz jego dostawców informacji będących osobami trzecimi i ich odpowiednie przedsiębiorstwa afiliowane, jak również ich odpowiednich dyrektorów, członków zarządu, pracowników, przedstawicieli i cesjonariuszy przed wszelkimi roszczeniami, stratami, szkodami, odpowiedzialnością, kosztami i wydatkami, w tym poniesionymi uzasadnionymi kosztami obsługi prawnej, wynikającymi w jakikolwiek sposób z: (i) użycia przez Klienta lub dowolną osobę trzecią jakichkolwiek Danych Dostawcy albo niemożności użycia takich danych, a w szczególności jakichkolwiek danych wyjściowych Usługi Przetwarzania w Chmurze zawierających Dane Dostawcy lub powstałych na ich podstawie, a także wszelkich decyzji i porad wynikających z takiego użycia; (ii) jakiegokolwiek naruszenia przez Klienta dowolnych postanowień zawartych w niniejszym Dodatku A; lub (iii) jakiegokolwiek naruszenia przez IBM umowy zawartej przez IBM z Dostawcą Danych w zakresie, w jakim wynika ono lub jest związane z naruszeniem przez Klienta warunków niniejszego Dodatku A.

### 4. Warunki Używania dla konkretnych Dostawców Danych

Poniższe warunki używania mają zastosowanie w zakresie, w jakim IBM przetwarza dla Klienta Dane Dostawców pochodzące od Dostawców Danych określonych poniżej.

#### 4.1 Thomson Reuters

Zgodnie z Umową IBM z Dostawcą Danych Thomson Reuters, wszelki dostęp do danych dostarczonych przez firmę Thomson Reuters („**Danych TR**”) (a w szczególności jakichkolwiek danych wyjściowych Usługi Przetwarzania w Chmurze zawierających Dane TR lub powstałych na ich podstawie) oraz ich użycie podlega następującym warunkom:

- a. Dane TR są chronione prawem autorskim (© 1999–2016 Thomson Reuters). Wszelkie prawa zastrzeżone. Termin „Thomson Reuters” użyty w niniejszym dokumencie oznacza Thomson Reuters (Markets) LLC, Thomson Reuters Canada Limited oraz ich przedsiębiorstwa afiliowane.
- b. Thomson Reuters lub jego dostawcy będący osobami trzecimi są właścicielami Danych TR i zachowują do nich wszelkie prawa, tytuły własności i udziały w prawach, w szczególności prawa autorskie, prawa do znaków towarowych, patentów, baz danych, tajemnic handlowych i know-how oraz wszelkie inne prawa własności intelektualnej bądź formy ochrony o podobnym charakterze lub mające podobny skutek, na całym świecie. Klientowi nie przysługują żadne prawa majątkowe do Danych TR. Dane TR stanowią informacje poufne i tajemnice handlowe Thomson Reuters lub jego dostawców zewnętrznych. Zabronione jest wyświetlanie, wykonywanie, powielanie i rozpowszechnianie Danych TR oraz tworzenie prac pochodnych lub udoskonaleń na podstawie Danych TR w dowolnej formie i w dowolny sposób poza zakresem, na który niniejszy dokument w wyraźny sposób zezwala, chyba że uzyskano na to wcześniejszą pisemną zgodę Thomson Reuters.
- c. Klient przyjmuje do wiadomości, że IBM dostarcza Dane TR w celach informacyjnych i IBM nie ponosi odpowiedzialności za jakość i dostępność takich danych. Klient potwierdza, że jest świadomy ogólnej postaci, zawartości, funkcjonalności, wydajności i ograniczeń dotyczących Danych TR oraz że uzyskał odpowiednie informacje na temat przydatności Danych TR do realizacji swoich celów.
- d. Klient będzie używać Danych TR (w szczególności danych wyjściowych Usługi Przetwarzania w Chmurze zawierających Dane TR) do użytku wewnętrznego lub podczas konsultacji ze swoimi pracownikami, członkami zarządu, dyrektorami, wykonawcami, agentami, doradcami (w szczególności radcami prawnymi, konsultantami i księgowymi) oraz własnymi klientami. Z zastrzeżeniem rozpowszechniania Danych TR w sposób określony powyżej, Klient nie może prowadzić dalszej redystrybucji Danych TR w całości ani w części (a w szczególności danych wyjściowych wygenerowanych przez Usługę Przetwarzania w Chmurze, które zawierają Dane TR) bez wyraźnego pisemnego zezwolenia IBM. Po rozwiązaniu lub wygaśnięciu niniejszego Opisu Usługi wszelkie prawa przyznane Klientowi do Danych TR przestaną obowiązywać ze skutkiem natychmiastowym. Klient może zachować kopie wszelkich raportów, prezentacji, publikacji i innych materiałów wygenerowanych przez siebie za pomocą Usługi Przetwarzania w Chmurze, pod warunkiem że takie raporty, prezentacje, publikacje lub inne materiały utworzone w okresie obowiązywania niniejszego Opisu Usługi będą używane wyłącznie przez Klienta i zgodnie z Opisem Usług.
- e. Klient potwierdza, że dostęp do niektórych elementów Danych TR może wygasnąć, jak również może podlegać warunkom określonym przez firmę Thomson Reuters lub instrukcjom innego dostawcy tych elementów. Jeśli Dane TR zawierają dane osób trzecich, o których jest mowa na stronie „Ogólne ograniczenia i zastrzeżenia” pod adresem <http://www.thomsonreuters.com/3ptyterms>, to do Klienta mają zastosowanie warunki określone na tej stronie. Wszelkie pytania dotyczące warunków innych dostawców, które mogą mieć zastosowanie, Klient powinien kierować do przedstawiciela handlowego IBM ds. wsparcia.
- f. Łączna odpowiedzialność IBM za straty, szkody lub koszty powstałe (na skutek niedbalstwa, naruszenia warunków umowy, wprowadzenia w błąd lub dowolnych innych przyczyn) w trakcie udostępniania Danych TR lub związane z udostępnianiem takich danych w dowolnym roku kalendarzowym nie przekroczy łącznej kwoty opłat uiszczonych w imieniu Klienta za Dane TR w odniesieniu do danego roku kalendarzowego.
- g. IBM, PRZEDSIĘBIORSTWA AFILIOWANE IBM, FIRMA THOMSON REUTERS ANI OSOBY TRZECIE BĘDĄCE JEJ DOSTAWCAMI NIE GWARANTUJĄ, ŻE DOSTARCZANIE DANYCH TR BĘDZIE NIEPRZERWANE, WOLNE OD BŁĘDÓW, TERMINOWE, KOMPLETNE LUB DOKŁADNE. NIE UDZIELAJĄ RÓWNIEŻ ŻADNYCH GWARANCJI DOTYCZĄCYCH REZULTATÓW UŻYWANIA TYCH DANYCH. KLIENT, JEGO PRZEDSIĘBIORSTWA AFILIOWANE LUB OSOBY TRZECIE, KTÓRE UZYSKUJĄ DOSTĘP DO DANYCH TR LUB DANYCH WYJŚCIOWYCH WYGENEROWANYCH PRZEZ USŁUGĘ PRZETWARZANIA W CHMURZE ZA POŚREDNICTWEM KLIENTA, UŻYWAJĄ DANYCH TR NA WYŁĄCZNE RYZYKO KLIENTA. IBM, PRZEDSIĘBIORSTWA AFILIOWANE IBM, FIRMA THOMSON REUTERS ANI OSOBY TRZECIE BĘDĄCE JEJ DOSTAWCAMI NIE PONOSZĄ W ŻADNYM WYPADKU ODPOWIEDZIALNOŚCI WOBEC KLIENTA BĄDŹ INNYCH PODMIOTÓW LUB OSÓB ZA ICH NIEZDOLNOŚĆ DO UŻYWANIA DANYCH TR, ANI TEŻ ZA WSZELKIE NIEŚCISŁOŚCI, BŁĘDY,

POMINIĘCIA, OPÓŹNIENIA, WIRUSY KOMPUTEROWE LUB INNE NIEPRAWIDŁOWOŚCI, USZKODZENIA, SZKODY, ROSZCZENIA, ZOBOWIĄZANIA LUB STRATY, NIEZALEŻNIE OD ICH PRZYCZYNY, JEŚLI WYNIKAJĄ ONE Z UŻYWANIA DANYCH TR. DANE TR SĄ UDOSTĘPNIANE W STANIE, W JAKIM SIĘ ZNAJDUJĄ („AS IS”) BEZ JAKICHKOLWIEK GWARANCJI DOWOLNEGO RODZAJU. W ZAKRESIE, W JAKIM ZEZWALA NA TO OBOWIĄZUJĄCE PRAWO, W RAMACH NINIEJSZEJ USŁUGI NIE SĄ UDZIELANE ŻADNE GWARANCJE WYRAŹNE ANI DOMNIEMANE, A W SZCZEGÓLNOŚCI DOMNIEMANE GWARANCJE PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, PRAW WŁASNOŚCI, NIENARUSZANIA PRAW I GWARANCJE INNEGO RODZAJU.

- h. THOMSON REUTERS ANI JEGO DOSTAWCY BĘDĄCY OSOBAMI TRZECIMI NIE BĘDĄ W ŻADNYM RAZIE PONOSIĆ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA JAKIEKOLWIEK SZKODY W ZWIĄZKU Z DANymi TR, A W SZCZEGÓLNOŚCI SZKODY BEZPOŚREDNIE, POŚREDNIE, SZCZEGÓLNE, UBOCZNE LUB SZKODY, KTÓRYCH NIE MOŻNA BYŁO PRZEWIDZIEĆ PRZY ZAWIERANIU UMOWY, NAWET JEŚLI THOMSON REUTERS LUB JEGO DOSTAWCY BĘDĄCY OSOBAMI TRZECIMI ALBO ICH PRZEDSTAWICIELE ZOSTANĄ POINFORMOWANI O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA TAKICH SZKÓD, STRAT LUB WYDATKÓW. FIRMA THOMSON REUTERS ANI OSOBY TRZECIE BĘDĄCE JEJ DOSTAWCAMI NIE PONOSZĄ ŻADNEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA OFERTĘ USŁUG PRZETWARZANIA W CHMURZE.